

Информация об авторе

Иванов Александр Александрович — доктор исторических наук, профессор кафедры истории, политологии и регионоведения исторического факультета, Иркутский государственный университет, 664003, г. Иркутск, ул. К. Маркса, 1, e-mail: ottisk@irmail.ru.

Author

Alexander A. Ivanov — Doctor habil. (History), Professor of Department of History, Political Science and Regional Studies, Irkutsk State University, 1 Karl Marx str., 664003, Irkutsk, Russian Federation, e-mail: ottisk@irmail.ru.

УДК 281.9(5)

ББК 86.37(5)

Н.Н. КОРНИЕНКО**ЦЕРКОВНАЯ ИСТОРИОГРАФИЯ
МИССИОНЕРСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ
РУССКОЙ ПРАВОСЛАВНОЙ ЦЕРКВИ
В СТРАНАХ ЮГО-ВОСТОЧНОЙ АЗИИ**

В статье автор анализирует особенности процесса осмысления исторического опыта миссионерской деятельности Русской православной церкви в странах Юго-Восточной Азии отечественными церковными исследователями.

Ключевые слова: Русская православная церковь, миссия, историография, Юго-Восточная Азия.

N.N. KORNIENKO**CHURCH HISTORIOGRAPHY OF MISSIONARY ACTIVITY
RUSSIAN ORTHODOX CHURCH
IN SOUTH-EAST ASIAN COUNTRIES**

In the article the author analyzes the features of the process of understanding the historical experience of the missionary activity Russian Orthodox Church in the South-East Asian countries by home secular researchers.

Keywords: Russian Orthodox Church, the mission, historiography, South-Eastern Asia.

Миссионерская деятельность Русской православной церкви (РПЦ) в странах Юго-Восточной Азии является многоаспектным объектом изучения, который нельзя рассматривать исключительно с богословской и религиозной точек зрения. Без рассмотрения исторического контекста православного миссионерского опыта и учета влияния на него ряда факторов (цивилизационного, государственного, церковного, личного)

невозможно в полной мере охарактеризовать православную миссионерскую традицию в восточноазиатском регионе в целом. Для всестороннего изучения православного миссионерства необходим анализ не только специальных исследований по проблеме, но и широкого круга литературы религиозоведческого и культурологического характера [12; 13; 16], работ по миссиологии [5; 34], истории Православной церкви [17; 33; 35], истории миссионерской деятельности западных христианских конфессий в Юго-Восточной Азии [3; 4; 14; 28], истории восточноазиатских стран [19–23] и др.

В рамках данной статьи мы не будем подробно останавливаться на характеристике этих вспомогательных трудов и ограничимся лишь их констатацией. Главное же внимание уделим анализу православной миссионерской проблематики в трудах церковных историков, что позволит идентифицировать восприятие заграничной миссионерской деятельности РПЦ второй половины XIX — начала XX в. ее современниками и даст возможность изучить особенности процесса осмысления православного миссионерства отечественными и западными исследователями.

В отечественной историографии заграничного миссионерства РПЦ можно выделить два основных направления: светское (под которым мы понимаем исследование миссионерского вопроса светскими исследователями) и церковное (изучение проблем православной миссии представителями православного духовенства). Церковное направление представляется особенно важным для изучения исторического опыта миссионерской деятельности православных проповедников в Юго-Восточной Азии, поскольку напрямую отображает степень православного «миссионерского сознания» в каждый отдельно взятый период, в то время как обращение светских исследователей к миссионерской проблематике проявляет целый спектр взглядов и мнений в отношении миссионерства, господствовавший в обществе в тот или иной период. Бельгийский исследователь Эдмонд Танг подчеркивает вклад миссионеров в развитие гражданского общества в странах Юго-Восточной Азии. «Христианство бросив вызов иерархическому общественному порядку, заявило о равенстве всех перед высшим любящим Богом, что, например, не удалось сделать буддизму с его эгалитарной философией», — отмечает Э. Танг [8, с. 15].

Рассмотрение истории миссионерской деятельности церковными исследователями является составной частью миссиологии как церковной междисциплинарной науки, изучающей все аспекты проповеди христианства (богословский, антропологический, географический, исторический, теорию и методы миссионерской деятельности, принципы адаптации христианства в нехристианской культурно-религиозной среде и др.). Время появления и формирования миссиологии, уровень ее развития и теоретической разработки в каждой из христианских конфессий,

на наш взгляд, во многом свидетельствуют об актуальности идеи миссионерского служения среди нехристиан.

Так, в дореволюционный период в условиях активизации православной миссии внутри и за пределами Российской империи в XIX — начале XX в., при обилии работ, фиксирующих миссионерский опыт, количество обобщающих трудов по истории православной миссии было небольшим, чего нельзя сказать о работах западных миссионеров (католических и протестантских), вышедших в большом количестве и призванных для пользы настоящих и будущих миссионеров проанализировать не только историю миссий, но также богословие миссии, методы христианизации и др. [1; 2]. Отличительной же особенностью появившихся в XIX в. работ по православной миссии (как правило, записок, дневников, писем и т.д.) являлась, прежде всего, их тесная связь с личным опытом миссионера [27], что свидетельствовало об отсутствии православной миссионерской стратегии как совокупности методов и форм евангелизации нехристиан и индивидуальном характере православного миссионерства соответственно. Необходимо отметить, что эта проблема сохраняется и в наше время.

В отличие от западной миссиологии, получившей свое концептуальное оформление в начале XX в. в работах немецких миссиологов Густава Варнека [9] и Джозефа Шмидлина [6], миссиология православная начала развиваться на рубеже XX–XXI вв. В 1999 г. вышли два сборника научно-богословских трудов по проблемам православной миссии, включавшие статьи ведущих православных исследователей (протоиерея В.А. Федорова, архиепископа Иоанна (Попова), протопресвитеров Иоанна Мейендорфа и Александра Шмемана, Иакова Стамулиса и др.) [29; 32].

Первый же опыт комплексного обзора истории и богословия православной миссии был осуществлен на Западе. Изданная в 1986 г. в США и переизданная в 2003 г. в Москве работа доктора богословия Иакова Стамулиса «Православное богословие миссии сегодня», по мнению ее рецензентов, «восполнила существующий пробел в литературе по данной теме» и стала «первым всеобъемлющим обзором по истории, богословию и современной проблематике православной миссии» [34, с. 345]. Стремлением самого автора исследования являлось преодоление «неверного понимания православия инославными», считавшими, что в православии нет миссиологии, поскольку оно равнодушно к миссионерской деятельности [34, с. 355]. Примечательно, что подобным же стремлением руководствовался при написании своего очерка об историческом развитии и современном состоянии русской православной миссии протоиерей Евгений Смирнов, настоятель русской посольской церкви в Лондоне (1877–1923 гг.). Целью его очерка, изданного для англоязычных читателей еще в 1903 г. и переизданного в России в 1904 г., было опровержение устоявшегося на Западе мнения, что РПЦ не имеет

собственных православных миссий и «находится в состоянии застоя и отсталости» [7, с. 34].

Хотя оба вышеуказанных автора и были убеждены, что для полноценного существования Церкви домашняя и зарубежная миссионерская работа не просто желательна, но жизненно необходима, высшие иерархии РПЦ вплоть до настоящего времени сосредотачивают свое внимание преимущественно на внутренней («домашней») миссии. Называя «миссионерским полем» РПЦ ее каноническую территорию, они связывают проведение православной миссионерской деятельности на современном этапе с необходимостью «второй христианизации» постсоветского пространства, осуществлением миссии среди «крещенных, но непросвещенных» [10; 18].

В отсутствии «заморской» миссии» видел главное отличие миссионерской традиции РПЦ от традиции западных Церквей и глава Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата митрополит Кирилл (Гундяев) (ныне — Святейший Патриарх Московский и всея Руси). По его мнению, целенаправленной заграничной православной миссионерской деятельности в РПЦ не существовало — имело место естественное движение Церкви вместе с русскими землепроходцами. Осуществление же миссионерской деятельности в Китае, Монголии, Японии и Корее, а также на Аляске, митрополит Кирилл (Гундяев) называл «миссией на сопредельных России заграничных территориях» и связывал ее проведение с «устремлением России на Восток», что выражалось в «естественном взаимодействии» Церкви и российского внешнеполитического ведомства [24; 25].

Неактуальность для РПЦ вопроса заграничного миссионерства отражается, в свою очередь, и на отсутствии исследований проблемного характера по данной теме. Исследования, посвященные заграничной миссии и восточноазиатскому миссионерству в частности, в церковной православной историографии существуют в большом количестве, однако они не выходят за рамки фактографизма и описательности. Так, например, в работе профессора Православного Свято-Тихоновского гуманитарного университета (г. Москва) А.Б. Ефимова «Очерки по истории миссионерства РПЦ» [15], ставшей на постсоветском пространстве первым фундаментальным исследованием, посвященным истории православной миссии, отсутствует концептуальное осмысление «внешнего миссионерства» РПЦ. Автор рассматривает заграничное миссионерство в первой части работы — в рамках глав, посвященных деятельности каждой отдельной миссии (Китайской, Японской, Корейской и др.), однако же во второй части работы (обобщающей), посвященной православному миссионерству в конце XIX — начале XX в., он останавливается исключительно на миссионерском служении монастырей и церковных братств, миссионерских съездах и мероприятиях Святейшего Синода по

делам внутренней миссии, лишь частично затрагивая вопросы внешнего миссионерства в пределах Российской империи. Эту работу, как и целый ряд работ церковной и светской историографии, характеризует, прежде всего, институциональный подход к истории миссии, выражающийся в описании хронологии процесса становления и развития православных миссий, а также «истории достижений и успехов» православных миссионеров [30; 31].

Служивший миссионером в Японии в конце XIX в. архимандрит Андроник (Никольский) после прочтения отчета английского Церковного миссионерского общества отметил, что удивлен его откровенностью, поскольку «нет в нем обычного в таких случаях представления всего в лучшем виде», «все описано так, как есть: недостатки и неуспехи не скрываются, а, напротив, с сожалением выставляются» [11, с. 39]. Современный православный проповедник и миссионер протоиерей Андрей Кураев в своем «Эскизе семинарского учебника по миссиологии» также отмечает, что в историографической традиции РПЦ (или шире — православной миссиологии) «совсем нет рассказов о негативном миссионерском опыте — как в истории, так и в современности», в то время как «миссиология — это, прежде всего, разговор не о наших (православных) триумфах, а о наших ошибках» [26, с. 21].

По нашему мнению, именно такого «откровенного» и критического подхода к изучению восточноазиатского православного миссионерства второй половины XIX — начала XX в. в большинстве случаев лишена как дореволюционная, так и современная историография вопроса (церковная и светская). Если для дореволюционной историографии большой проблемой являлось наличие цензуры (государственная власть и РПЦ не допускали критического обсуждения проблем церковной истории) и, как следствие, отсутствие объективных возможностей для комплексного рассмотрения причин низких результатов заграничной миссионерской деятельности РПЦ, то современные условия создают для исследователя ситуацию прямо противоположную: отсутствие идеологических ограничений и доступность архивных материалов способствуют всесторонней оценке деятельности российских духовных миссий в восточноазиатском регионе. Тем не менее, в значительной части современных исследований на постсоветском пространстве сохраняется идеализация миссионерской деятельности РПЦ, что не дает возможности комплексно оценить причины низких результатов православных миссионеров — членов заграничных миссий, а также основные проблемы православного заграничного миссионерства в целом.

Список использованной литературы и источников

1. Bliss E. M. The Missionary Enterprise. A Concise History of Its Object, Methods and Extension / E. M. Bliss. — New York, 1908. — 406 p.

2. Clarke W. N. A Study of Christian Missions / W. Clarke. — New York, 1900. — 268 p.
3. Drummond Richard H. A History of Christianity in Japan / R. H. Drummond. — Michigan : William B. Eerdmans Publishing Company, 1971. — 397 p.
4. Kim Duk-Whang. A History of Religions in Korea / D.-W. Kim. — Seoul : Daeji Moonwhasa, 1988. — 487 p.
5. Maurier H. Antropologia misyjna. Religie i cywilizacje w zderzeniu z uniwersalizmem / H. Maurier. — Warszawa : Verbinum, 1997. — 211 s.
6. Schmidlin J. Catholic Mission Theory / J. Schmidlin. — Mission Press S.V.D., 1931. — 544 p.
7. Smirnoff E. A Short Account of the Historical Development and Present Position of Russian Orthodox Mission / E. Smirnoff. — London, 1903. — 85 p.
8. Tang E. Identity and Marginality Christianity in East Asia / E. Tang // Christianity in Asia. — Oxford University Press, 2015 — P. 23–36.
9. Warneck G. Outline of a History of Protestant Mission from the Reformation to the Present Time / G. Warneck. — New York, 1906. — 435 p.
10. Алексей II (Ридигер), патриарх Московский и всея Руси. О миссии Русской Православной Церкви в современном мире / патриарх Московский и всея Руси Алексей II (Ридигер) // Церковь и время. — 1998. — № 1(4). — С. 8–14.
11. Андроник (Никольский), архимандрит. Миссионерский путь в Японию / архимандрит Андроник (Никольский). — Казань : Изд. ред. журн. «Православный собеседник», 1899. — 132 с.
12. Арзуманов А. И. Трансформация пространства религиозной культуры Байкальского региона в трансазиатском контексте (XX–XXI вв.) / И. А. Арзуманов. — Иркутск : Изд-во Иркут. гос. ун-та, 2008. — 319 с.
13. Васильев Л. С. Христианство и конфуцианство (опыт сравнительного социологического анализа) / Л. С. Васильев, Д. Е. Фурман // История и культура Китая. — М. : Наука, 1974. — С. 405–476.
14. Дацышен В. Г. Христианство в Китае: история и современность / В. Г. Дацышен. — М. : НОФМО, 2007. — 240 с.
15. Ефимов А. Б. Очерки по истории миссионерства Русской Православной Церкви / А. Б. Ефимов. — М. : Изд-во ПСТГУ, 2007. — 683 с.
16. Загорский А. В. Проблемы восприятия европейской культуры Японией и Китаем в контексте развития неоконфуцианской философии / А. В. Загорский // Народы Азии и Африки. — 1986. — № 3. — С. 147–157.
17. Знаменский П. В. История Русской Церкви / П. В. Знаменский. — М. : Крутицкий Патриаршее Подворье, 1996. — 774 с.
18. Иоанн (Попов), архиепископ. Особенности современной миссии Русской Православной Церкви / архиепископ Иоанн (Попов) // Церковь и время: научно-богословский и церковно-общественный журнал. — 2006. — № 4 (37). — С. 44–59.
19. История Китая / [под ред. А. В. Меликсетова]. — 2-е изд. — М. : Изд-во МГУ, 2002. — 736 с.
20. История Кореи (Новое прочтение) / [под ред. А. В. Торкунова]. — М. : МГИМО; РОССПЭН, 2003. — 430 с.
21. История Монголии. XX век / [под ред. Р. Б. Рыбакова] — М. : Институт востоковедения РАН, 2007. — 448 с.
22. История Монгольской Народной Республики. Издание третье / [под ред. Л. В. Матвеевой] — М., 1983. — 661 с.

23. История Японии / [отв. ред. А. Е. Жуков]. — Т. II. 1868–1998. — М. : Инт-востоковедения РАН, 1998. — 703 с.

24. Кирилл (Гундяев), митрополит. Религия и дипломатия. Взаимодействие Отдела внешних церковных связей Московского Патриархата с Министерством иностранных дел России / митрополит Кирилл (Гундяев) // Церковь и время. — 2001. — № 3 (16). — С. 70–85.

25. Кирилл (Гундяев), митрополит. Церковь призвана вести диалог с миром на уровне сердца / митрополит Кирилл (Гундяев) // Информационный бюллетень Отдела внешних церковных связей Московского Патриархата. — 2002. — № 7. — С. 75–81.

26. Кураев А., диакон. Перестройка в Церковь. Эскиз семинарского учебника по миссиологии / диакон А. Кураев. — М. : Центр библейско-патрологических исследований при Отделе по делам молодежи РПЦ, 2009. — 512 с.

27. Макарий (Глухарев), архимандрит. Мысли о способах к успешному распространению христианской веры между евреями, магометанами и язычниками в Российской державе / архимандрит Макарий (Глухарев). — М. : Тип. А. И. Снегиревой, 1894. — 131 с.

28. Накамура М. Влияние христианства на корейское общество / М. Накамура // Вопросы истории Кореи : сб. ст. [ред. С. О. Курбанов]. — СПб. : Изд-во СПбГУ, 2004. — С. 28–47.

29. Научно-богословские труды по проблемам православной миссии : в 2 т. — Т. 1. — Белгород, 1999. — 262 с.

30. Пивоваров Б., протоиерей. История миссионерской деятельности Русской Православной Церкви и современность / протоиерей Б. Пивоваров // Православная миссия сегодня. — СПб. : Апостольский город, 1999. — С. 313–325.

31. Попов А. В. Из истории Русской Православной Церкви на Дальнем Востоке (Китае, Корее и Японии) / А. В. Попов // Христианство на Дальнем Востоке: материалы междунар. науч. конф. — Владивосток : ДВГУ, 2000. — С. 149–154.

32. Православная Миссия сегодня: сб. текстов по курсу «Миссиология» / сост. протоиерей В. Федоров. — СПб. : Изд-во «Апостольский город», 1999. — 406 с.

33. Смолич И. К. История Русской Церкви: 1700–1917 / И. К. Смолич. — М. : Изд-во Свято-Преображенского Валаамского монастыря, 1997. — Т. VIII (2). — 890 с.

34. Стамулис И. Православное богословие миссии сегодня / И. Стамулис. — М. : ПСТГУ, 2003. — 448 с.

35. Тальберг Н. История Русской Церкви / Н. Тальберг. — Полтава : Изд-во Свято-Преображенского монастыря, 2002. — 924 с.

Информация об авторе

Корниенко Николай Николаевич — аспирант, отдел истории, этнологии и социологии, Институт монголоведения, буддологии и тибетологии СО РАН, 670047, г. Улан-Удэ, ул. Сахьяновой, 6, e-mail: niknik-84@mail.ru.

Author

Nikolay N. Kornienko — Ph.D. student, Department of History, Ethnology and Sociology, Institute of Mongolian, Buddhist and Tibetan Studies of the Siberian Branch of the Russian Academy of Sciences, 6 Sakhyanova str., 670047, Ulan-Ude, Russian Federation, e-mail: niknik-84@mail.ru.